



了解您的权利

Massachusetts 移民和难民维权联盟 (MIRA)

MIRA 简介:



项目:

- 倡导和组织
- 公民身份申请协助
- 公民参与

我们的愿景是，创建一个所有人都能繁荣发展的联邦与国家，无论他们来自何方、通过何种途径到达这里，所有人都能充分参与社区的社会、经济和公民生活。



移民执法简要概述



移民制度： 国土安全部 (DHS)



移民与海关执 法局 (ICE)

海关与边境 保护局 (CBP)

美国公民与移民 服务局 (USCIS)

移民警察/执法、
拘留和驱逐出境，
代表 DHS 处理移
民诉讼

在边境及边境
100 英里范围内、
检查站与入境口
岸执法

审理移民福利申
请（如庇护、
green card、公
民身份、特殊签
证）

个人可能与移民执法接触的途径



U.S. Citizenship
and Immigration
Services

- 接触刑事系统
- 在收到驱逐令或刑事指控的情况下向 USCIS 申请福利
- Green card 持有者旅行归来
- 突击搜查和针对性执法
- 其他有限情况



驱逐出境的原因



缺乏合法身份

刑事原因，包括：

- 几乎所有毒品犯罪
- 一些家庭暴力、违反保护令
- 一些盗窃、欺诈等等！

有时，即使是 green card 持有者，相对轻微且非暴力的犯罪行为也可能导致强制性驱逐出境！

移民违法行为/欺诈

安全相关理由（如帮派参与、恐怖主义）



谁有被驱逐出境的风险？

- 任何不是美国公民的人，如果他们有刑事指控或先前的驱逐令，都可能面临此风险。
 - 无证/非法移民
 - 拥有庇护或难民身份，或其他某种保护身份的人
 - 合法永久居民（green card 持有者）
 - 非移民（访客、学生等）





了解您 与移民执法接触时的权利

基本权利



- 根据美国宪法，居住在美国的每个人都享有某些基本权利，无论其移民身份如何
- 维护这些权利和保护我们的基本权利很重要



权利卡



<https://www.ilrc.org/red-cards>

权利卡使用多语言信息图表

- 行使保持沉默的权利可能会很困难。
- 让人们随身携带一张权利卡，并在移民执法人员或警察面前出示，可以帮助他们更好地行使这些权利。

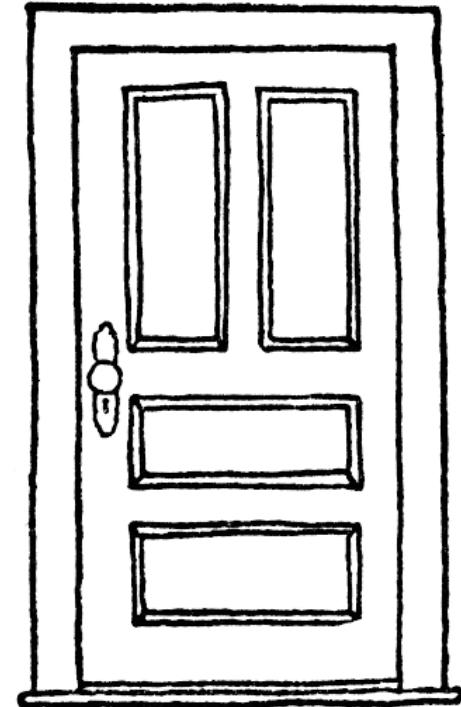


如果移民执法人员来到您的家中...



不要立即打开门:

- 根据法律，除非执法人员出示由法官签署的搜查令，否则您无需开门。
- 要求执法人员表明身份（机构、姓名、身份证明）
- 询问他们是否持有由法官签署的**搜查令**
- 可以通过门缝出示“了解您的权利”卡片
- 您有权保持沉默，并有权要求聘请律师。如果您选择行使这些权利，请对执法人员说：“我要求行使保持沉默和要求律师的权利。”
- 致电联系美国公民朋友、家人或律师



执法人员何时可以进入我的家？



When there is a search warrant that has:

your name

AND

a judge signature

司法搜查令

X Your Name

X The Judge

The Judge

搜查令



法官签署的搜查令示例

AO 93 (Rev. 6-1-09) Search and Seizure Warrant

UNITED STATES DISTRICT COURT
for the
Southern District of California

In the Matter of the Search of
(Briefly
or iden
thd
ess)
2943 Reynard Avenue
San Diego, California) Case No.
)
)
)
)

'14 MJ 0396

SEARCH AND SEIZURE WARRANT

To: Any authorized law enforcement officer

An application by a federal law enforcement officer or an attorney for the government requests the search of the following person or property located in the Southern District of California.
(Identify the person or describe the property to be searched and give its location;
See Attachment A-2.)

The person or property to be searched, described above, is believed to conceal (Identify the person or describe the property to be seized;
See Attachment B-2.)

I find that the affidavit(s), or any recorded testimony, establish probable cause to search and seize the person or property.

YOU ARE COMMANDED to execute this warrant on or before 15 days after the date
 in the daytime 6:00 a.m. to 10 p.m. at any time in the day or night as I find reasonable cause has been established.

Unless delayed notice is authorized below, you must give a copy of the warrant and a receipt for the property taken to the person from whom, or from whose premises, the property was taken, or leave the copy and receipt at the place where the property was taken.

The officer executing this warrant, or an officer present during the execution of the warrant, must prepare an inventory as required by law and promptly return this warrant and inventory to United States Magistrate Judge Hon. David H. Barick.

I find that immediate notification may have an adverse result listed in 18 U.S.C. § 2705 (except for delay of trial), and authorize the officer executing this warrant to delay notice to the person who, or whose property, will be searched or seized (check the appropriate box). (For _____ days (not to exceed 30).
Until the facts justifying the later specific date of _____.

Date and time issued: July 14, 2014 Signature
Judge's signature
Printed name and title

City and state: San Diego, California Hon. David H. Barick, U.S. Magistrate Judge

移民搜查令示例：未允许

移民执法人员进入家内

U.S. DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY Warrant for Arrest of Alien

File No. _____
Date: _____

To: Any immigration officer authorized pursuant to sections 236 and 287 of the Immigration and Nationality Act and part 287 of title 8, Code of Federal Regulations, to serve warrants of arrest for immigration violations

I have determined that there is probable cause to believe that _____ is removable from the United States. This determination is based upon _____

the execution of a charging document to initiate removal proceedings against the subject;
 the pendency of ongoing removal proceedings against the subject;
 the failure to establish admissibility subsequent to deferred inspection;
 biometric confirmation of the subject's identity and a records check of federal databases that affirmatively indicate, by themselves or in addition to other reliable information, that the subject either lacks immigration status or notwithstanding such status is removable under U.S. immigration law; and/or
 statements made voluntarily by the subject to an immigration officer and/or other reliable evidence that affirmatively indicate the subject either lacks immigration status or notwithstanding such status is removable under U.S. immigration law.

YOU ARE COMMANDED to arrest and take into custody for removal proceedings under the Immigration and Nationality Act, the above-named alien.

(Signature of Authorized Immigration Officer)
(Printed Name and Title of Authorized Immigration Officer)

Certificate of Service

I hereby certify that the Warrant for Arrest of Alien was served by me at _____ (Location)
on _____ (Name of Alien) on _____ (Date of Service), and the contents of this notice were read to him or her in the _____ (Language) language.

Name and Signature of Officer _____ Name or Number of Interpreter (if applicable) _____



驾驶执照

您必须：仅凭正式驾驶执照（而非临时驾照）驾驶

您的车内必须有一位符合以下条件的陪驾，才能持临时驾照驾驶：

- 1) 已驾驶至少 1 年
- 2) 年龄超过 21 岁
- 3) 坐在驾驶员旁

如果您在开车时被拦下…



如果您居住在 Massachusetts 州，无论您的移民身份如何，
都有资格获得驾驶执照！

- 留在车内。将您的双手放在方向盘上，以便执法人员能看到。
- 您不需要回答任何问题，但驾驶员必须提供姓名和地址。出示您的权利卡。
- 如果警察有合理的理由相信您涉及犯罪，他们可以搜查您的车。
 - 明确声明您不同意搜查
- 不要提供虚假文件



如果移民局或警察在公共场合拦下您…



- 保持冷静 – 不要逃跑或拒捕！
- 询问您是否被逮捕，或是否可以离开。
- **保持沉默，并表示您希望与律师沟通。**
- 除非被逮捕，否则您有权不被采集指纹。
- 如果警方有合理理由怀疑您持有武器且具有危险性，他们可以对您进行搜查。
- 如果您持有有效的移民文件，并且已满18岁，法律要求您随身携带这些文件。
- 您有权聘请律师。请求打电话给律师。



切勿提供虚假文件！



如何做好准备

- 了解您的权利，以防执法人员向您询问问题或来到您家中。
- 记住您家人和/或信任的律师/组织的电话号码。被拘留期间，您可能只能拨打一个电话！
- 考虑找某个您信任的美国公民或具有移民身份的人，以便在被移民法官批准保释时，他们能够支付保释金。



逮捕和拘留

- 如果您被逮捕或拘留, 绝对不要:
 - 在没有律师指导下签署任何文件或接受“自愿离境”。
 - 依赖移民执法人员提供您的权利信息; 应寻求律师提供事实。
- 您有权:
 - 保持沉默。
 - 打电话给律师或家人
 - 在拘留期间接受律师探访
 - 联系您的领事馆



您可以使用[在线拘留者定位系统](#)查找被移民拘留的人



保释

- 移民执法部门可以选择将试图驱逐的个人拘留在移民拘留所
- 如果被拘留，许多人可以在案件未决时请求保释。
 - 您可以请求移民法官审查保释决定
 - 展示强大的家庭和社区联系有助于您的保释申请
 - 只有美国公民或具有合法移民身份的人才能前往移民局缴纳保释金



了解您的权利：家庭准备

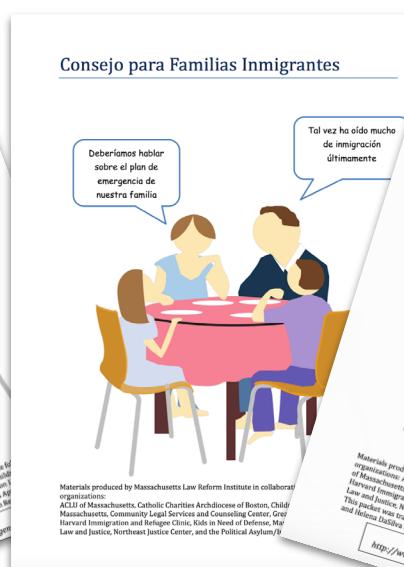
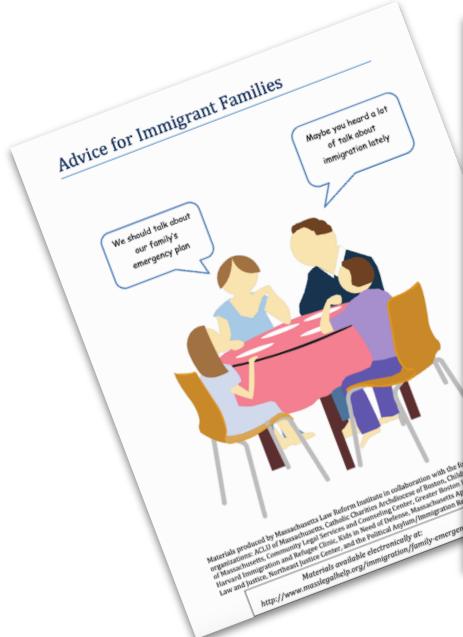


父母权利

- 无论移民身份如何，您都有权做出关于您孩子的决定
- 您不必提供有关孩子的信息，但如果您是主要看护人，您可能会需要通知移民部门。
- 您有权为孩子的照护做安排
 - 在被抓捕时，您可以请求拨打电话，并询问如何与孩子联系。
- 如果您的孩子在寄养系统中，您有权在拘留期间及驱逐出境后参与儿童福利诉讼，除非您的父母权利被终止。
 - 拘留和驱逐出境不构成遗弃



家庭防备



Massachusetts 家庭防备包
Boston Medical Center 家庭防备计划
其他州的家庭防备情况



家庭防备

● 什么是家庭防备计划？

- 这是一种工具，可以帮助您做出关于如何照顾家庭的知情决定
- 它是为面对拘留或驱逐处境威胁的父母和看护人提供的安全计划，让他们有机会做出以下决定：
 - 谁会在您不在时照顾您的孩子
 - 处理孩子在您不在时的教育、医疗和情感需求
 - 团聚计划



制定计划

更新学校联系方式：确保您拥有几个您信任的人的正确联系信息，以便在您不能接孩子放学的情况下，他们可以接孩子。告诉学校，您希望“选择退出”学校发布的任何目录信息，以保护您的信息。

向外国领事馆注册您孩子的出生：如果您的孩子想前往或搬到您的祖国，在领事馆存有孩子的出生登记可能会有所帮助。

为您的孩子申请护照：大多数政府要求父母双方同意孩子申请护照。如果您拥有唯一的法定监护权或法院命令，则不需要另一位父母的同意。

写一封旅行信：如果您的孩子需要出境旅行，他们可能需要一封经过公证的信函，授权他们与受信任的成年人一起旅行。您可以联系航空公司或领事馆，获取具体的说明。

非正式选择



- 与您希望照顾孩子的人交谈或写下您希望在紧急情况下发生的事情
- 这种方式最简单，但不会赋予看护人法律权利，孩子的学校或医生可能不会遵循您的计划

看护人授权声明



- 这赋予看护者在最长 2 年的时间里做出关于孩子的健康和教育的决策权
- 父母保留所有权利，可以随时终止授权
- 需要父母和 2 名证人的签名，并需经过公证

临时代理授权



- 此授权允许您选择的“代理人”做出父母可以做出的所有决定（结婚和收养除外），包括关于财产和财务的决策
- 有效期为 60 天，但可以续期
- 父母双方必须签字（如有）
- 必须由代理人和 2 名见证人签字

监护权



- 法定监护人享有父母的所有权利，代替父母行使这些权利
- 必须通过法院程序获得



重要文件

- 保存所有移民文件非常重要，确保没有丢失任何页面。
- 许多文件上都有移民身份号码（以字母 A 开头，并且包含 8 或 9 位数字）
- 一些文件上标明了听证会或其他移民约定的日期 - 这些日期非常重要！





获取福利与公共负担的可及性

关键要点



- 移民父母始终可为美国公民子女申请福利 – 即使父母本身不符合资格！
 - 父母不需要社会安全号码 (SSN) 或移民身份的证明就能为孩子申请福利，但父母仍需提供收入证明。
- 您不需要是美国公民才能获得福利
- 根据现行规定，除了现金援助和长期护理的政府资助，申请或接受其他福利不会对移民产生任何影响
- Massachusetts 州的福利机构和医疗服务提供者不会向 ICE 报告移民信息

公共负担规则



许多移民不受公共负担规则的限制。

适用于：

申请 green card (合法的 Permanent resident card, 永久居留证) 或签证进入美国的移民。

不适用于：

- 美国公民
- 公民身份申请人
- green card 续签
- 移除条件
- 难民/寻求庇护者
- 《暴力侵害妇女法案》保护下的移民
- T/U 签证持有者
- 特殊移民青少年
- DACA 申请或续签
- 临时保护身份 (TPS) 申请或续签
- 人道主义假释

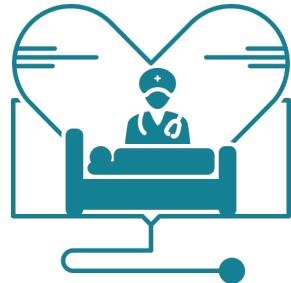


福利与公共负担



根据现行规则，只有两种类型的福利会被考虑：

- 用于维持收入的现金援助
- 由政府资助的长期护理制度



大多数面临公共负担测试的人都不符合获得这些测试福利的资格。

根据现行规则，大多数福利不被纳入公共负担的考量范围



医疗保健项目，如
MassHealth 和社区诊所



租金援助，如第 8 区、
RAFT、EA 庇护和公共
住房



食品援助项目，如
SNAP、WIC 和学校午
餐



工作带来的现金
福利，如失业救
济、社会保障和
退休金



州立非现金项
目

Massachusetts “安全使用的福利”清单：<https://miracoalition.org/wp-content/uploads/2022/10/Massachusetts-Safe-to-Use-Benefits-October-2022.pdf>



规则是否会改变？

- 现行规则已纳入我们的联邦法规，并已通过法院挑战
- 特朗普政府可能尝试恢复旧规则，但：
 - 即便是旧规则也仅适用于少数人
 - 任何变动均不会立即生效
 - 任何变动将会受到移民权利倡导者的质疑



了解您的权利：我可疑在哪里获得法律帮助

Who can give me advice and represent me in an immigration application or case?



An attorney (lawyer) with a valid license to practice law.



An “**accredited representative**” working for a nonprofit organization who has received training and special authorization from the US government to help people with immigration cases. You can look for the organization and the individual on the government’s [listing](#) of accredited representatives.



Notary publics (or “notarios”) are not lawyers in the US and cannot provide legal advice.



Other people like interpreters or tax preparers. Interpreters can help translate important documents sometimes needed for immigration cases and preparers can fill out the form with only the information provided by the applicant, but they cannot provide legal advice.

如果我成为诈骗受害者，我该做些什么？

您可以进行举报！这可能有助于保护他人，也可能有助于解决您的情况。您可以向以下机构举报：

- Massachusetts 州总检察长办公室: (617) 963-2917 or
https://www.eform.ago.state.ma.us/ago_eforms/forms/piac_ecomplaint.action
- Massachusetts 州律师监管委员会:
<https://www.massbbo.org/s/complaints>
- 移民法院欺诈与滥用防范计划（如果您已经在移民法院）：
(703) 305-0470 or EOIR.Fraud.Program@usdoj.gov



移民法律资源

- Massachusett 州法律服务目录:
 - Massachusett 州法律资源查找器:
<https://masslrf.org/en/home>
 - 移民法院法律服务名单:
<https://www.justice.gov/eoir/file/ProBonoMA/download>
 - Boston 市免费咨询:
https://masslrf.org/en/programs/view/boston_immig_clinic
- Massachusett 州以外的法律服务目录:
 - 移民倡导者网络法律目录:
<https://www.immigrationadvocates.org/legaldirectory/>





更多资源

